

# آراء وافكار

الإمام الصغاني

— على ذكر كتابه «يُفعول» —

من فرائد عقد الأئمة الخلاين في مضمون علوم اللغة والفقه والحديث الإمام الحسن ابن محمد بن الحسن الصغاني أو الصاغاني نسبة إلى صاغيان من بلاد ما وراء النهر . ولد في مدينة لاهور سنة ٥٧٧ هجرية وتوفي في بغداد سنة ٦٥٠

وكان مؤيد الدين بن الملقحي وزير المستعصم بالله يحب العلم ويبلغ سيفه أكرام العلماء والأدباء والشعراء فقرب إليه الإمام الصغاني وأجزل له الرفد والعطاء وسهل عليه التفرغ للتصنيف والتأليف حتى كانت طائفه كبيرة من كتبه مصدراً رئيسياً لهذا الوزير ومهدأة إليه .

وقد بلغ ما صنفه في اللغة والفقه والحديث ٣٢ كتاباً ولكن نحو ثلثها ليس له عليه اثر ولا يُعرف عنه سوى الخبر . ومن هذه الكتب معجم المشهور المعروف باسم «الباب الراخ والباب الفاخر» في ٢٠ جزءاً جمعه من أشهر معاجم اللغة وجرى فيه على طريقة المحاجح ولسان العرب فرواتته المديدة قبل الفراغ منه . وكانت قد بلغ فيه إلى مادة «بكم» من حرف الميم فقال فيه بعض الظرفاء مورياً :

«إن الصغاني الذي حاز العلوم والحكمة»

كان قصارى أمره . إن انتهى إلى بكم»

ومنها في اللغة «جمجم البحرين» في ١٢ جزءاً و«التكلمة والذيل والصلة» في ٦ مجلدات و«الاضداد» و«أسماء الأسد وكناه» و«أسماء الذئب وكناه»

وكتاب «فعال» أورد فيه ١٣٠ كلة على هذا الوزن وكتاب «بفمول» وهو موضوع الكلام في هذه المجلة .

كان هذا الكتاب إلى الآن - كثيرون من كتب الصغاني - محفوظاً خطأً في بعض خزائن الكتب . فرأى حضرة العلامة الاستاذ حسن حسني عبد الوهاب مدرس النازاريج الإسلامي بالحلوانية والمدرسة العليا للآداب واللغة العربية في تونس أن يقرب نساؤه من طلاب العلم والأدب تسهيلاً للانفاس بفولده فعُني بنشره بعد تصحيحه والتعليق عليه بكثير من المحوائي والإيضاحات ووطأ له توطئة أثبتت فيها ترجمة المؤلف و شيئاً من شعره وأسماء كتبه وموضوع كل منها واستدرك عليه في آخر الكتاب ما فاته من الأسماء على وزن بفمول وعددها ٤٤ ونشرها شرعاً جلاً غاضباً وكشف عن معانها مجاناً بمحاجة والإبهام . أما الأسماء التي جمعها الصغاني في كتابه فتنصيف على ٤٤ وقد رتتها على حروف المعجم وهي بضبطها وتفسير معناها والإشارة إلى ما ورد منها في كلام العرب ثراً وشراً .

ومعنى الكتاب المتقدمة مطبوع بمطبعة العرب في تونس وفيه بعض غلطات مطبعية منها «جلياً» وهي آخر كلة من خطبة المؤلف صواهها «جلياً» جمع «جلي» . و«ابن سيدة» في ص ١٣ س ١٢ وقد نكررت هذه الفلتة غير مررة في الشرح وصواهها «ابن سيدة» بكسر السين وسكون الياء وفتح الدال وسكون الماء وهو صاحب المحكم والمحض . و«بغشون به» في ص ١٨ س ١٥ من بيت شعر لكثير صواهها «بغشون بابه» ليس قيم الوزن والمعنى . و«بوما ينادون» في ص ٢٨ س ١٤ من شعر لعدي بن زيد صواهها «بوما ينادون» و«خير لها خشت جحرة» في ص ٣٢ س ٤١ من أبيات لعدي المذكور صواهها «خير لها ان خشت جحرة» ليصح الوزن والمعنى . وهناك غلطات أخرى يسرى يدرك القاريء صواهها غير يحتاج إلى التنبية عليها . وجملة القول إن حضرة الاستاذ بتحقيقه ونشره لهذا الكتاب قد خدم اللغة العربية خدمة جليلة يذكرها له القراء بالشكر والثناء .

القاهرة : اسعد خليل داغر

م ٩